



Экономический и Социальный Совет

Distr.: General
17 November 2011
Russian
Original: English

Комиссия социального развития

Пятидесятая сессия

1–10 февраля 2012 года

Пункт 3(а) предварительной повестки дня*

Последующие мероприятия по итогам

Всемирной встречи на высшем уровне

в интересах социального развития

и двадцать четвертой специальной сессии

Генеральной Ассамблеи: приоритетная тема:

искоренение нищеты

Заявление, представленное Международным комитетом по арабо-израильскому примирению, неправительственной организацией, имеющей консультативный статус при Экономическом и Социальном Совете

Генеральный секретарь получил следующее заявление, которое распространяется в соответствии с пунктами 36 и 37 резолюции 1996/31 Экономического и Социального Совета.

* E/CN.5/2012/1.



Заявление

У каждого человека есть базовые потребности, необходимые для его выживания. Эти потребности включают в себя, в частности, питание, кров, одежду, пригодные для жизни условия и возможности для развития, и в этом смысле нищета может быть определена как условия, при которых у человека или общества недостаточно ресурсов для достижения этой цели. Ребенок, родившийся в таких условиях, наследует нищету не по своей собственной вине. Большинству населения нелегко разорвать этот порочный круг. С другой стороны, человек может оказаться в состоянии нищеты из-за внешних или внутренних обстоятельств.

Нищета — это существенное лишение экономического благополучия. Она проявляется в голоде, недоедании, недостаточном доступе к образованию, антисанитарных условиях жизни, недостаточном обеспечении физической безопасности и низком уровне участия в социальной жизни. У человека, который ведет постоянную борьбу за физическое выживание, не остается времени на достижение более высокого качества жизни. Нищета отражает снижение у людей возможности самостоятельно выбирать себе образ жизни.

Экономический аспект нищеты связан с материальными потребностями, которые можно разделить на три категории: крайние, умеренные и относительные. Термин «абсолютная нищета» относится к установленному стандарту, который не меняется в зависимости от времени или страны. По определению Всемирного банка, крайней нищетой считается прожиточный минимум, составляющий менее 1,25 долл. США в день. Умеренный уровень нищеты — это состояние, в котором человек может выжить, удовлетворяя базовые потребности на минимальном уровне благополучия, но не может надлежащим образом реализовывать другие цели в жизни. Относительная нищета рассматривается в более широком социальном контексте и является свидетельством скорее неравенства, чем материальных лишений или трудностей.

Нынешняя ситуация

В литературе, посвященной нищете, приводится следующая статистика:

1. Почти половина мирового населения живет на сумму менее 2,50 долл. США в день.
2. Почти миллиард людей, вступивших в XXI век, не умеют читать и писать.
3. Один миллиард детей живет в нищете; 640 миллионов человек не имеют нормального жилья; 400 миллионов — доступа к безопасной питьевой воде и 270 миллионов — к медико-санитарному обслуживанию.
4. Каждые четыре секунды умирает ребенок.
5. Почти 1 из 7 человек живет в условиях крайней нищеты и ведет ежедневную борьбу за выживание.
6. Мировой голод является одним из симптомов мировой нищеты.

7. Деньги, выделяемые на военные нужды, оздоровление финансовых структур и другие цели, расходуются в интересах тех, в чьих руках сосредоточены богатства и власть.

Нередко можно услышать, что мир располагает достаточными ресурсами для избавления всех людей от крайней нищеты. Несмотря на это, крайняя нищета сохраняется. Одной из причин этого часто называют отсутствие согласованного механизма распределения ресурсов среди нуждающихся в помощи. Неконтролируемый рост численности населения ведет к снижению уровня этих ресурсов и обрекает многих на нищету.

Искоренение нищеты

К счастью, картина будущего не так мрачна. Даже среди богатых и влиятельных есть понимание того, что искоренение крайней нищеты отвечает их собственным интересам. Существует многосторонний подход к искоренению нищеты. На международном уровне Организация Объединенных Наций сделала решительный шаг, поставив перед собой цель сократить к 2015 году крайнюю нищету наполовину по сравнению с исходными данными 1990 года в числе других целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия (ЦРДТ). Международное движение «Покончим с нищетой», которое пытается заручиться общественной поддержкой во всем мире, настоятельно призывает богатые страны внести существенные изменения в свою политику в следующих трех важных областях: торговля, задолженность и помощь. Это позволит высвободить из тисков нищеты миллионы попавших в них жителей бедных стран.

Хотя экономическое состояние страны имеет важное значение для борьбы с нищетой, экономический рост не всегда приводит к ликвидации нищеты в стране. Бедные слои населения должны иметь право участвовать в программах искоренения нищеты и играть в них активную и продуктивную роль. Если бедные будут продолжать молчать и надеяться на то, что богатые сами призвут к справедливости, им придется расстаться с этой надеждой и передать ее следующему поколению бедняков, породив тем самым замкнутый круг нищеты. Надо действовать уже сейчас. Все общественные активисты должны направлять усилия бедных слоев населения именно в этом направлении.

Программы искоренения нищеты принесут результат только в том случае, если они заинтересуют бедные слои населения настолько, что те откликнутся на призыв сыграть свою роль в их реализации. Если же бедняки проигнорируют этот призыв к освобождению и предпочтут и дальше оставаться в капкане нищеты, то они продолжат влачить жалкое существование и завещают его следующему поколению.